

تاریخ دباچ: 06 اؤکتوبر 2023م / 20 ربیع الأول 1445ھ



ISLAMIC • SAVIOUR • OBEDIENCE

# خطبة جمعة

تاجوق:

"اصناف الرقاب دان كجالا سوسيال"

\*\*\*

تربیتن :

اونیت خطبة، بهاکین قغوروسن مسجد

جابتن اگام اسلام سلاغور

## "اصناف الرقاب دان كجالا سوسيال"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ  
دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ

1 ١٨٦

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا  
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ  
وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ! أُوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى  
اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا  
تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ<sup>2</sup>

مسلمين يغ درحمتي الله،

ساي مپرو اكر كيت برساما-سام منيغتكن كتقواءن  
كيت كقد الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا  
قرينتهن دان منيغكلكن سكاللا لارغثن. ماريله كيت ممبري

<sup>1</sup> al-Baqarah : 186.

<sup>2</sup> ali-Imran : 102.

سفنوه تومقوان كقد خطبة يغ دسمقاينكن. جاغثله  
بربوال-بوال دان برليكا-ليك دغن تيليفون بيمبيت.  
سموك خطبة اين ممبري منفعة كقد كيت سموا.

خطبة هاري اين اكن ممبيچاراكن تنتغ "اصناف  
الرِّقَاب دان كجالا سوسيال".

حاضيرين سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سبحانه وتعالى  
سكالين،

كولوغن اصناف الرِّقَاب اداله ساله ساتو كولوغن يغ  
برحق منريما زكاة. الله سبحانه وتعالى تله منتقن لاقن  
كولوغن يغ لايق منداقت زكاة ملالوئي فرمانش دالم سورة  
التوبة ايات 60:

﴿ إِنَّمَا الصَّدَقَتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَمِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ  
قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَرَمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً  
مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴾

"سسوغكوهن صدقه ٢ (زكاة) ايت هاپاله اونتوق  
اورغ ٢ فقير، دان اورغ ٢ ميسكين دان عامل ٢ يغ  
مغوروسن دان اورغ ٢ موءالف يغ دجينقن هاتيش دان

اونتوق همبا ۲ يغ هندق ممرديكاكن ديريش، دان اورغ ۲ يغ برهوتغ دان اونتوق (دبلنجاكن قد) جالن الله، دان اورغ ۲ مسافر (يغ كفتوسن) دالم فرجالنن. (كتتن حكوم يغ دمكين ايت اياله) سباكاي ساتو كتتن (يغ داتغن) دري الله. دان (ايغته) الله مها مغانهوي، لايي مها بيحسان.

حاضرين يغ برهاكيا سكالين،

ستله منليتي قريضاءن قندغن اوليه قارا فقهاء دالم منتفسيركن كولوغن يغ لايق منريما زكاة دباوه الرقاب دان منيلاي كمصلحتن اومت اسلام قد ماس كيني، جاوتنكواس فتوى نكري سلاغور تله مغانروسكن قغكوناءن واغ زكاة اونتوق ممبنتو اصناف الرقاب يغ تربلغكو دغن مسئله سوسيال دان عقيدة. فتوى جنيس قنريما اصناف الرقاب نكري سلاغور دان افا ۲ يغ بركاءيتن دغن تله دورتاكن قد 7 جون 2012 باكي ممقرينچيكن اينديويديو يغ لايق منريما زكاة الرقاب.

انتارا كولوغن يغ برادا دباوه كاتكوري مسئله سوسيال اداله كولوغن يغ تربلغكو دغن داده، مسئله جنايه شريعة، عملن برتننغن اجرن اسلام سقرتي منيغكلكن صلاة دان قواسا، كاي هيدوف سوغسغ، كيس جوفوانا

دان لاءين ۲. ماناڪالا ڪولوغن يڄ برادا دباوه ڪاتڪوري  
مسئله عقيدة اداله ڪولوغن يڄ تربلڱو دغن مسئله  
شريڪ دان خرافت سرتا اينديويديو يڄ ترقيسوڄ درقد  
عقيدة اسلام سبئر.

اين جلس منونجوقن بهاوا اسلام تيدق مميڱڪيرڪن  
ڪولوغن ۲ اين والوقون سچارا لومرهش دقندڄ اينتيڄ  
اوليه مشارڪت. ماله، بيراڦ بنتوان جوڪ تله دسالورڪن  
ڪقد ڪولوغن اصناف الرقاب اين برتوجوان اونتوق  
منديديق دان ممبيبيڄ مريڪ منجادي مؤمين يڄ درضاءي  
الله.

باڪي معنلي لبيه مندالم لائي اصناف الرقاب، ڦهق  
مجلس اڪام اسلام سلاغور (ماءيس) تله معنجورڪن  
بولن ڦمبيسن ڪولوغن اصناف الرقاب اونتوق ممبريڪن  
ڦنددهن ڪقد اورڄ عوام خصوصش ڪولوغن مودا تنتڄ  
رياليتي بهايش ڪجالا سوسيال ترهادڦ اينديويديو دان  
ايمڦن ترهادڦ اڪام، بڄسا دان نڪارا.

مسلمين يڄ برهاڪيا سڪالين،

برچاکف مغانئي اصناف الرقاب اين سوده قستي  
کيت اکن ممبيچاراکن تنتغ کجالا سوسيال يغ سماکين  
مباره سقرتي زنا، داده، LGBT، روکول، کيس ۲ جووانا  
دان ساله لاکو دالم اسلام دان قرلو دبري فرهاتين  
سيروس اوليه سلوروه لاقيسن مشارکت. اوليه ايت،  
ببراق لگکه قرلو دامبيل اونتوق مناغني کجالا سوسيال  
دالم کالغن مشارکت. انتاراش اياله؛

1. انق ۲ قرلو دبريکن فرهاتين سقنوهش دان سچارا  
کونسيستن اوليه ايوبواف سقرتي ممستيکن انق ۲ دبريکن  
قرسدیان مغاندي سبارغ مساله دان تکنن ايموسي،  
مزيما دغن بايق سسواتو کفوتوسن، ممبنتوق سيکف  
قوسيتيف دان مغانلي راکن ۲ انق اکر تيدق ترجروموس  
کلمبه معصية دان صفة ۲ مذمومه.

2. فنکنن ديديقن اگام قرلو دتيتيقبرتکن اوليه  
سلوروه لاقيسن مشارکت. قغليبتن دالم کليه قغاجين  
اگام، بوداي مغانق اورغ راماي برصلاة جماعه قرلو  
دکالککن اکر داقت مموقوف راس چينتا کقد اگام. راس  
چينتا کقد اگام اکن منيمبولکن فراساءن گرون دان  
تاکوت اونتوق ملاکوکن معصية سباکايماں دتکسکن

اوليه رسول الله ﷺ ملالوئي سبواه حديث درقد عبدالله  
بن مسعود رضي الله عنه:

إِنَّ الْمُؤْمِنَ يَرَى ذُنُوبَهُ كَأَنَّهُ قَاعِدٌ تَحْتَ جَبَلٍ يَخَافُ أَنْ  
يَقَعَ عَلَيْهِ وَإِنَّ الْفَاجِرَ يَرَى ذُنُوبَهُ كَذُبَابٍ مَرَّ عَلَى أَنْفِهِ

"سسوغكوهن ساورغ مؤمين ايت مليهت دوسا-دوسا  
ساوله-اوله دي دودوق دباوه كونوغ يغ دتاكوتي اكن  
منيمقاش، سباليقش ساورغ يغ فاجر (قلاكو دوسا) مليهت  
دوسا هاش ساومقام سايكور لالت يغ هيغكف  
دهيدوغش."

(رواية البخاري)

3. سيسي كاءونسليغ، فروكرم قмбаغونن شخصية  
ديري قلاجر دسكوله-سكوله دان اينستيتوسي ۲ قجاجين  
تيغكي قرلو دلاكوكن سچارا كونسيستن دان دبيري  
قمهاروان سسواي دغن فرايدرن زمان باكي ممستيكن  
لغكه ۲ قنچكهن كجالا سوسيال داقت دلقساناكن دغن  
لبيه بركسن.

4. قغواتكواساءن اوندغ ۲ قرلو سايريغ دغن  
فروكرام ۲ كسدرن. اوندغ ۲ يغ تلوس اكن ممبنتو منچكه

معصية دان کموڠکرن. اسٺیک ڦنچکهن اداله اونتوق  
منچکه ماءنسي درقد ملاکوکن کجاهتن. ڦنچکهن اکن  
برحاصیل اڦابیلایا تیمبول راس تاکوت دالم کالغن مشارکت  
ترهادف حکومن یغ دکناکن.

5. ایسو۲ عبادة ڦرلو دامبیل برت تیدق کیرا سیاقا  
دان ڦرلو دبري کأوتامان برمولا دري اینستیتوسی  
کلوارک. حال این کران، ایندیویدو۲ یغ منجاک عبادهن  
لبیه ترجمین عقیدهش. فرمان الله سبحانه وتعالی دالم  
سورة العنکبوت آیات 45:

أَتْلُ مَا أُوْحِيَ إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ وَأَقِمِ الصَّلَاةَ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَى  
عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿٤٥﴾

"باچاله سرتا ایکوتله (واهاي محمد) اکن اڦ یغ  
دوحوکن کڦدامو دري القرءان دان دیریکنله سمیهغ  
(دغن تکون)، سسوڠکوهش سمیهغ ایت منچکه دري  
ڦربواتن یغ کچی دان موڠکردان سسوڠکوهش مڠیغتی الله  
اداله لبیه بسر (فاءیدهش دان کسنش) دان (ایغتلله) الله  
مڠتاهوئی اکن اڦ یغ کامو کرجاکن."

حاضیرین یغ برهیاکیا سکالین،



كسيمقولن يغ داقت دامبيل دري خطبة جمعة اين

اياله:

1. ممبنتو كولوغن اصناف الرقاب اداله قرينته الله سبحانه وتعالى دان بوقتي كقرهاتينن اسلام ترهادف سلوروه اومت مائسي تيدق كيرا لاتر بلاكغ اينديويدو ترسبوت.
2. اسلام سنتياس ممبريكن قلواغ كقد ستياف مائسي اونتوق مئينصافي كسالهن دان منجادي ساورغ مؤمين يغ درضائي الله سبحانه وتعالى.
3. اومت اسلام هندقله برسيكف قوسيتيف دان بوكش تروس مفاكيي سساورغ يغ ترلنجور ملاكوكن كسالهن ايت.
4. اومت اسلام هندقله سدر بهاوا فركاءولن بييس دان لوار باتسن اسلام مروفاكن ساله ساتو فونچا برلاكوش كجالا سوسيال دالم كالغن كينراسي مودا قد هاري اين.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
وَلَتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ  
وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿١٠٤﴾

"دان هندقله اد داننارا كامو ساتو قواق يغ مپرو  
(بردعوة) كقد كبا جيكن (مغمبغكن اسلام) دان مپوروه  
بربوات سكاللا فركارا يغ بائيق، سرتا ملارغ درقد سكاللا يغ  
ساله (بوروق دان كجي) دان مريك يغ برصفة دمكين اياله  
اورغ ٢ يغ برجاي."

(سورة آل عمران : 104).

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ  
بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ  
تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.  
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ  
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

## خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ.  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ  
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ  
الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ! أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ  
بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

حاضيرين يغ درحمتي الله سكالين،

ماريله سام ۲ كيت برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى  
دغن ملاكوكن كطاعتن كقداش دان منجاءوهكن ديري درقد  
قربواتن كجي دان معصية.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ  
وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ  
أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِيَ الْحِجَاتِ. اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكَ الْكُفْرَةَ وَالْمُبْتَدِعَةَ وَالْمُشْرِكِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ، وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ تَحْفَظَ بَعَيْنِ عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةَ، وَبِحِفْظِ وَقَايَتِكَ الصَّمَدَانِيَّةَ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا الْمُعْظَمِ، سُلْطَانَ سِلاغُور، سُلْطَانَ شَرْفِ الدِّينِ ادريس شاه الحج ابن المرحوم سُلْطَانَ صَلاَحِ الدِّينِ عبد العزيز شاه الحج. اللَّهُمَّ أَدِمِ الْعُونَ وَالْهِدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِيُؤَيِّ عَهْدِ سِلاغُور، تَغْكَو أَمِيرِ شَاهِ ابْنِ السُّلْطَانَ شَرْفِ الدِّينِ ادريس شاه الحج، فِي أَمْنٍ وَصَلاَحٍ وَعَافِيَةٍ بِمَنِّكَ وَكَرَمِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اللَّهُمَّ أَطْلُ عُمْرَهُمَا مُصْلِحِينَ لِلْمَوْظُفِينَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرِّشَادِ.

يا الله، كورنياكله فتونجوق كقد كامي اونتوق منديريكن صلاة فرض ليم وقتو سچارا برجماعة، منونايكن

زكاة ملالوئي لمباك زكاة سلاغور، موقفكن هرتا ملالوئي  
قربادنن وقف سلاغور دان مغيئفاقن هرتا قد تابوع انفاق  
جارية اومت اسلام سلاغور (تيجاري) دان كقد انق ٢ يتيم  
ملالوئي يايسن اسلام دارالاحسان.

جاديكنله كامي انتارا همبامو يغ منجاك امانه. كواتكن  
ايمان كامي اكر منجاءوهي قربواتن خيانة سرتا جاءوهكن  
كامي ترماسوق دالم كولوغن يغ مغبابايكن تغكوغجواب  
دان جاءوهي نكري دان نكارا كامي درقد كهنچورن  
دسببكن قربواتن رسواه، فيليويغن دان ساله كونا كواس.  
سرهكن تغكوغجواب مميمقين نكارا كامي كقد همبامو يغ  
امانه دان جوجور سرتا تكس لائي براني منكقن كبنرن  
دان ملقساناكن كعاديلن برلندسكن شريعة. جاديكنله يا  
الله مسجد دان سوراو دنكري سلاغور رومه-رومهمو يغ  
امان، ممقرساتوكن دان منجادي نادي كقواتن أمة.

اللَّهُمَّ يَا دَافِعَ الْبَلَاءِ، اِدْفَعْ عَنَّا هَذَا الْوَبَاءَ وَالْبَلَاءَ وَالْمَرَضَ  
وَالشَّدَائِدَ وَالْمِحْنَ، بِلُطْفِكَ يَا لَطِيفُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ  
قَدِيرٌ وَبِالْإِجَابَةِ جَدِيرٌ.

رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا

٧٤

رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿٢١﴾  
عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى  
عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾  
فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُواهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ،  
وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا  
تَصْنَعُونَ.